

1/48 McDONNELL DOUGLAS F-15J EAGLE

マクドネル・ダグラス F-15J イーグル

R-2



F-15Jは、航空自衛隊がF-104J要撃戦闘機の後継機として1977年に採用を決定した機体です。1号機は1980年7月にアメリカで引き渡され、1981年3月に岐阜基地に到着、航空実験団に所属し、約6ヵ月間実用試験が行なわれました。現在では新田原、千歳、百里、小松に配備され任務についています。
F-15Cとの外観上の違いは左垂直尾翼頂部のTEWSアンテナボッドの有無です。

The F-15J Eagle is the fighter which the Japanese Air Self Defence Force decided to adopt in 1977 as a successor to the F-104J interceptor. The first F-15J was delivered in the U.S.A. in July 1980, and arrived at the Gifu Base in March 1981. It underwent practical testing for approx. 6 months under the control of the flight test group. At present, the interceptor is deployed at the Shintabaru, Chitose, Hyakuri and Komatsu basis. An external difference between the F-15J and F-15C is the TEWS antenna which the former aircraft has at the top of the left vertical fin.

Die F-15J Eagle ist das Selbstverteidigungs-Flugzeug der japanischen Luftwaffe. Japan entschied 1977, diesen Typ gegenüber dem Abfangjäger F-104J den Vorzug zu geben. Die erste F-15J wurde im Juli 1980 nach U.S.A. geliefert und im März 1981 der Gifu-Flugbasis übergeben. Danach erfolgte ein Test von 6 Monaten. Derzeit ist dieses Flugzeug bei den Flugbasen Shintabaru, Chitose, Hyakuri und Komatsu im Einsatz. Ein besonderer Unterschied zwischen der F-15J und der F-15C ist die TEWS-Antennen-Einrichtung.

En 1977 l'armée Japonaise cherche un successeur au F-104 J et décide d'adopter le F-15J. Le premier avion fut livré par les USA en juillet 1980 et stationné à la base de Gifu en mars 1981. Testé par un group spécialisé pendant plus de six mois, les intercepteurs Eagle sont actuellement stationnés sur les bases de Shintabaru, Chitose, Hyakuri et Komatsu.

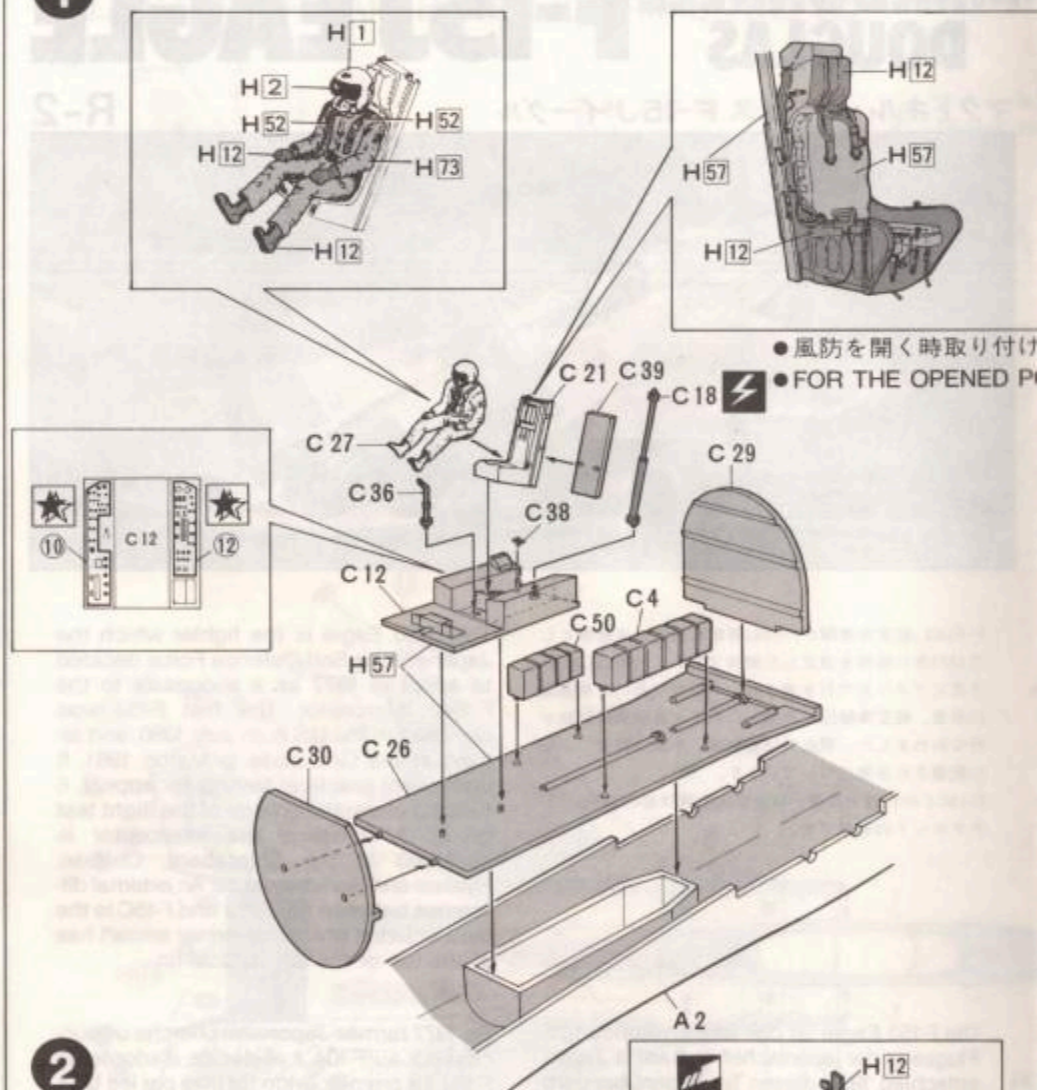
La principale différence entre le F-15 J et F-15 C est la structure d'antenne TEWS sur le haut de l'empennage gauche.

日本航空自衛隊が1977年決定採用F-15J鷹式戦闘機、以てF-104J要撃機の後継者。第一機F-15Jが1980年7月在美国交货、並於1981年3月到達岐阜基地、在飛行試驗組控制之下、進行了為期約六個月的實用試驗。現在這種要撃機被佈置於新田原、千歳百里及小松各基地。F-15J和F-15C在外觀上相異的地方是其TEWS天線罩、因前者的天線罩被裝置於左垂直尾翼的頂端。

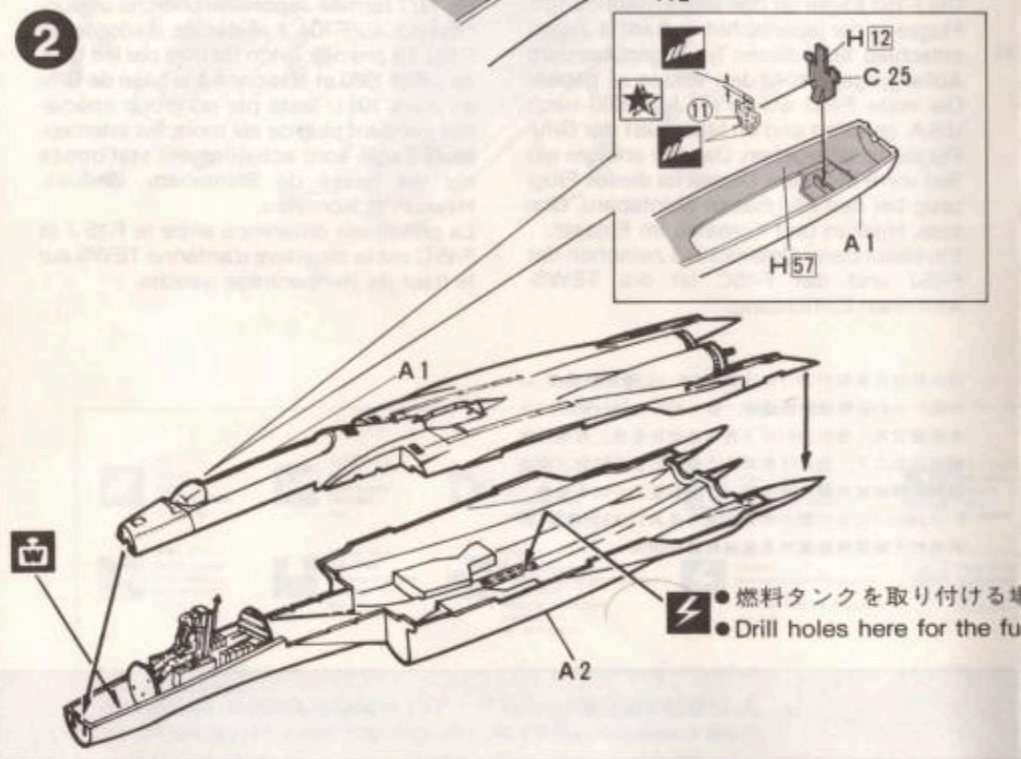
FUJIMI

フジミ模型株式会社 / 静岡県静岡市駿河区4-21-1 〒422 ☎(0542)86-0346 FAX(0542)86-0349
FUJIMI Corporation / 4-21-1 TORO SHIZUOKA CITY JAPAN TELEX:3962-144 FUJIMI J

1



2



3



- C10 の取り付けは自由です。
- Part C10 is not always required to be cemented to the in take since it is a in take cover.

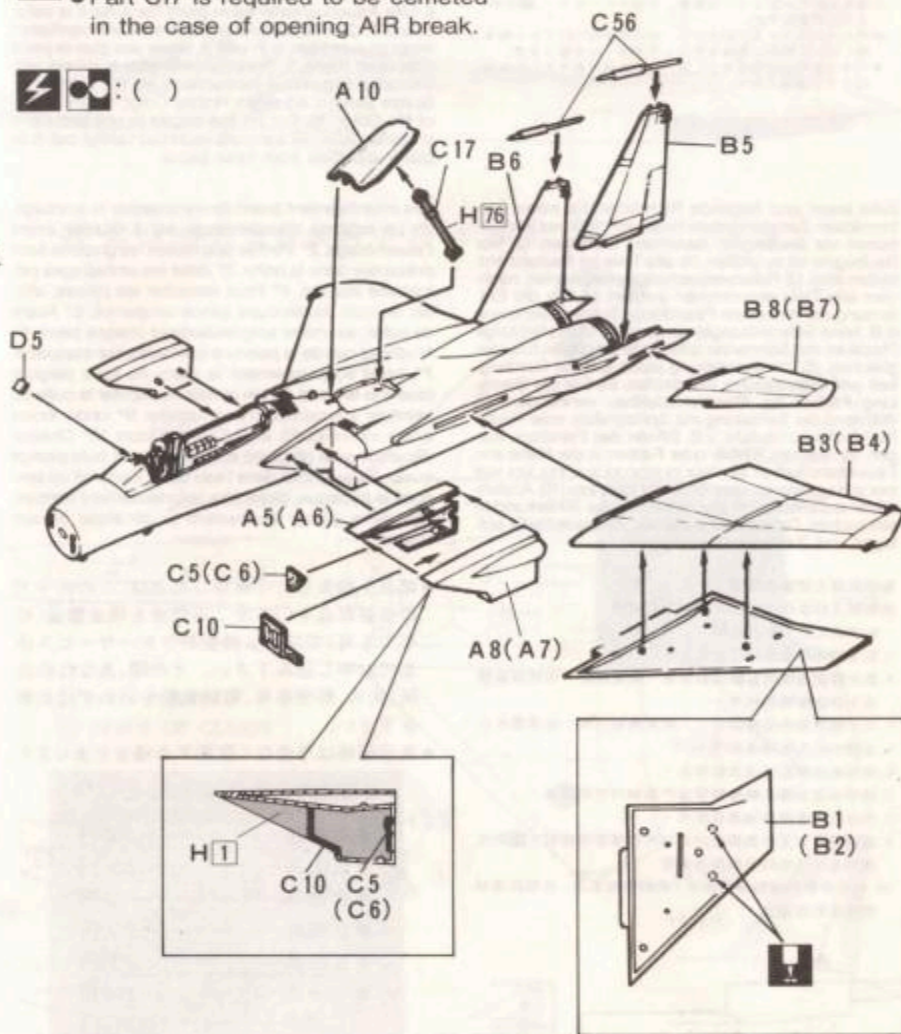


- C17 はエアブレーキを開くときに取り付けます。
- Part C17 is required to be cemented in the case of opening AIR break.



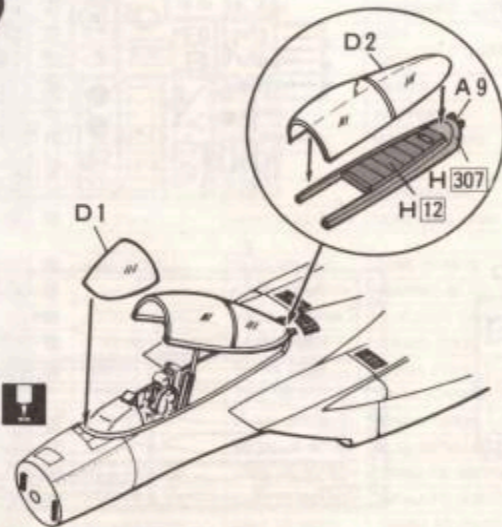
: ()

ます。
POSITION.

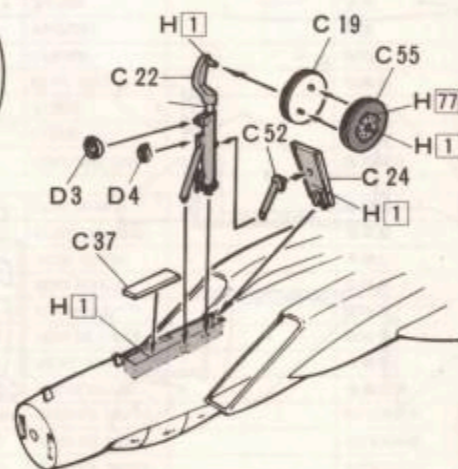


4

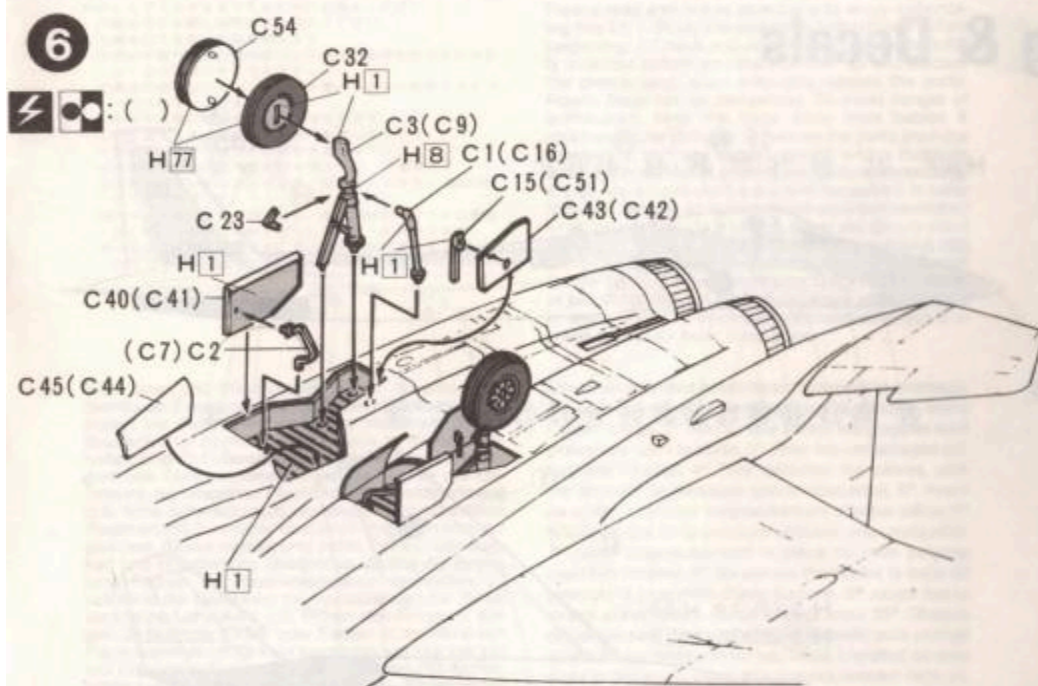
場合。
fuel tank.



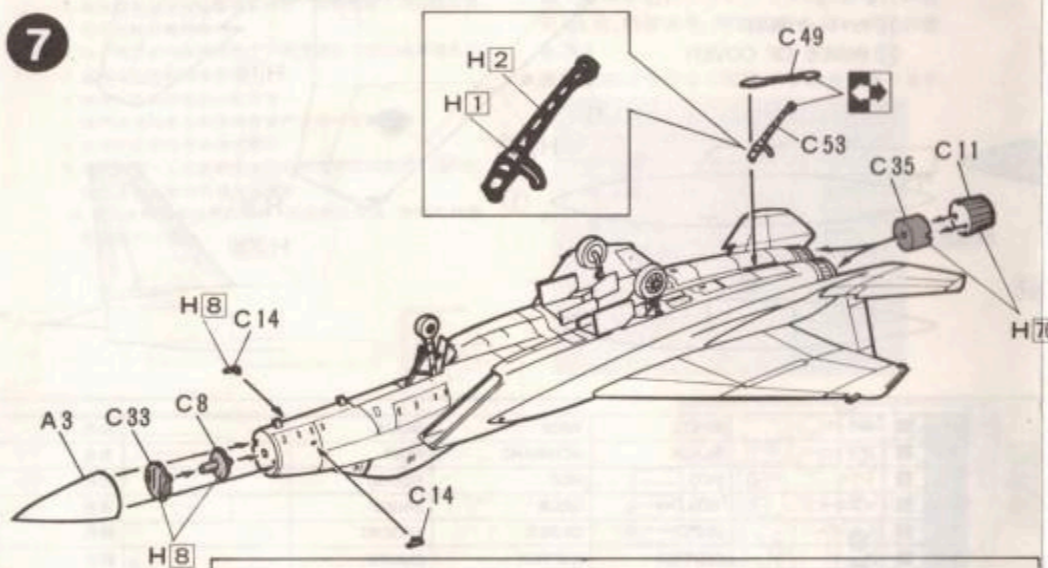
5



6

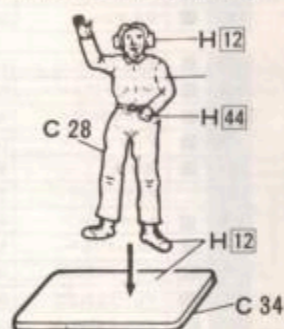
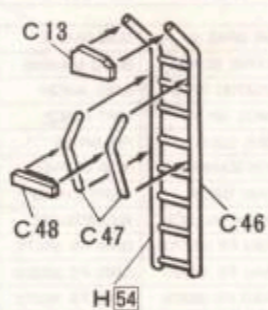


7

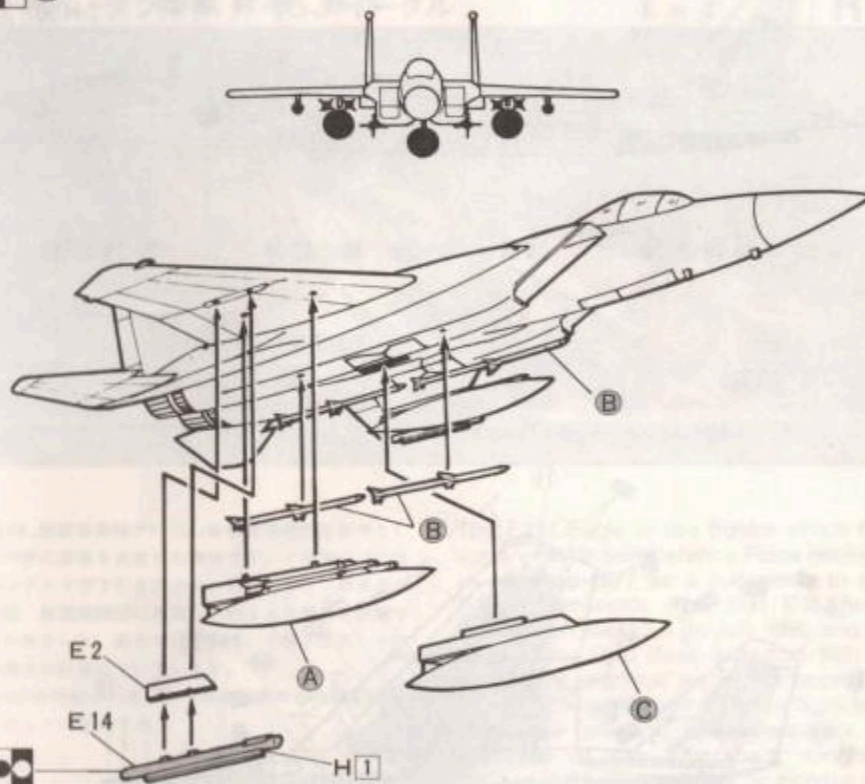


- ラダー
- LADDER

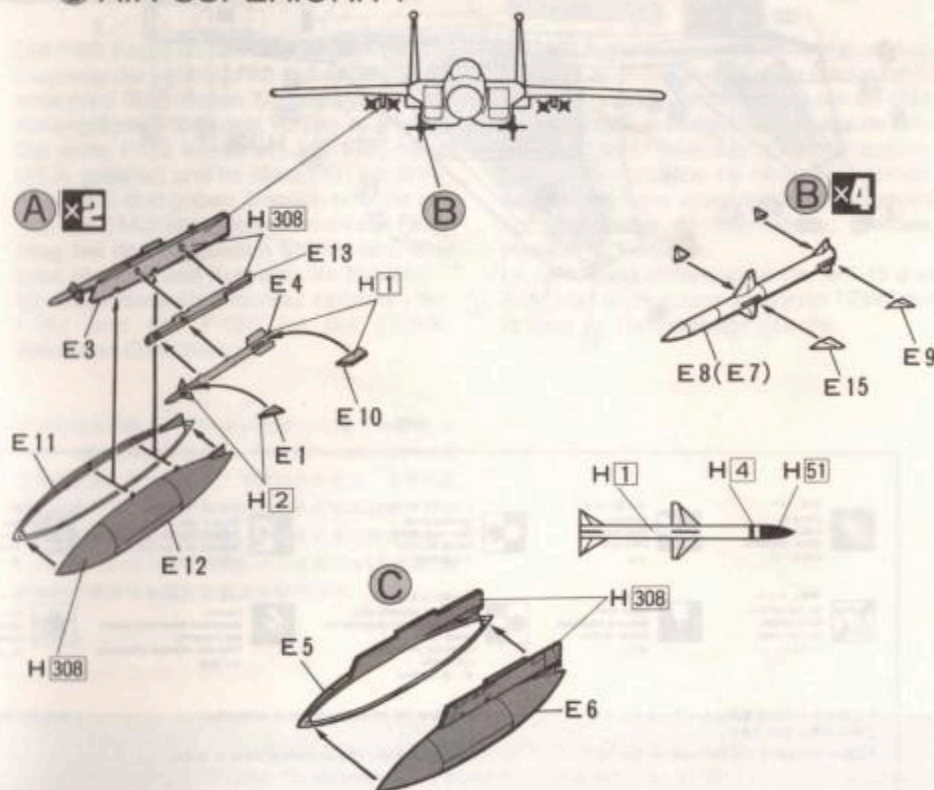
- 地上整備員
- GROUND MECHANIC



8 ①〔長距離迎撃, 戦闘空中哨戒〕
① EXPANDED AIR-GROUND-TO CAPABILITY

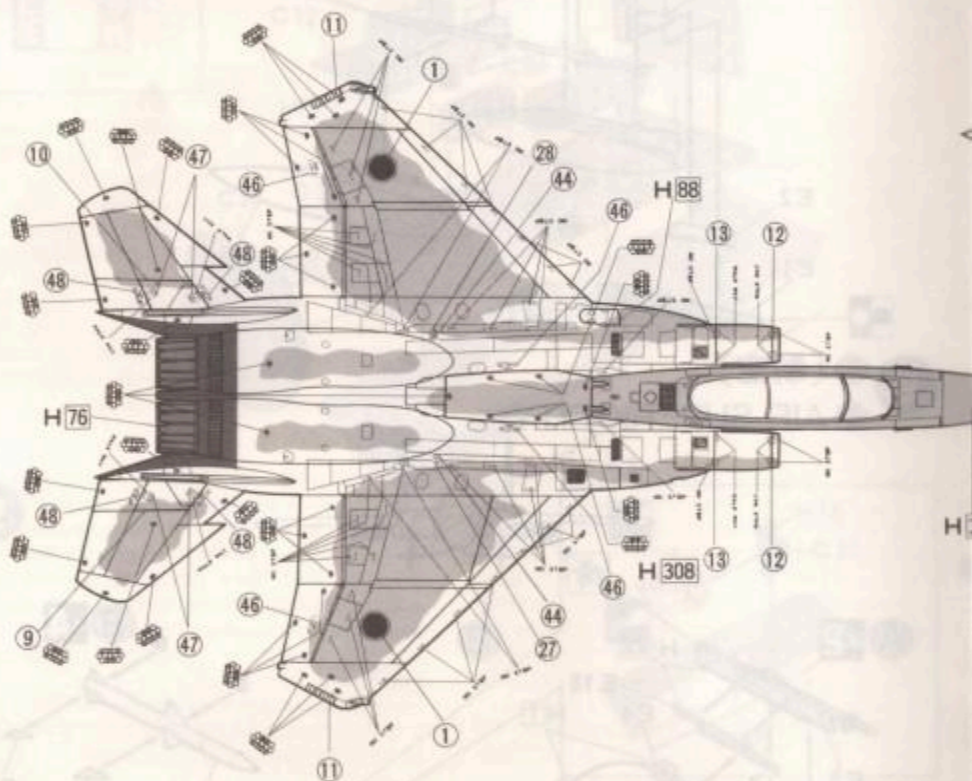
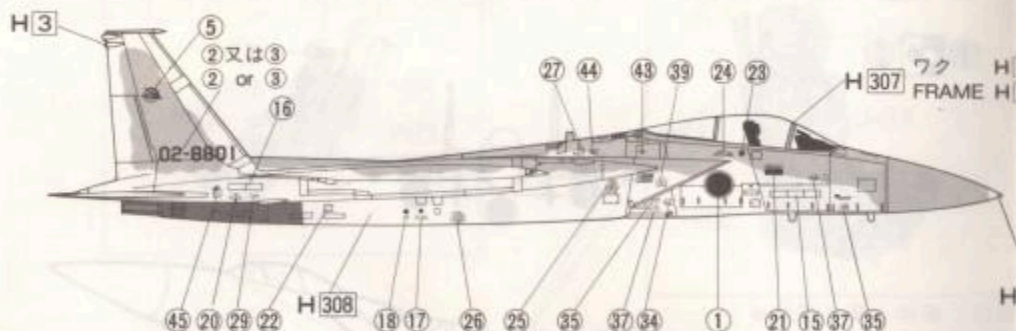


9 ①〔制空〕
① AIR SUPERIORITY



○ 航空自衛隊 岐阜基地 航空実験団所属機
○ J.A.S.D.F Gifu AIR BASE EXPERIMENTAL Sq.

Painting



接着します。
Cement.
Coller ensemble.
貼合せ一起。



取り除きます。
Remove.
Beschneiden.
Découper.
切る。



どちらかを選びます。
Optional parts.
Tats nach Wahl.
Pièces au choix.
可以选择使用。



2組つくります。
Make 2 sets.
2 Sets erstellen.
Réaliser deux pièces.
同様の製作2個。



オカリを入れます。
Add weight.
Gewicht.
Poids.
鉛入量増す。



接着しません。
Do not cement.
Nicht kleben.
Ne pas coller.
不用黏合。



穴をあけます。
Make hole.
Bohrung anbringen.
Percer un trou.
穿孔。



反対側にもあります。
Repeat for opposite side.
Wiederholung für gegenüber-
liegende Seite.
Répétition de la page
opposée.
同一邊相反製作。



注意してください。
Caution.
Besondere Beachtung schen-
ken (Vorsicht).
Faire très attention (Prudence).
十分注意。



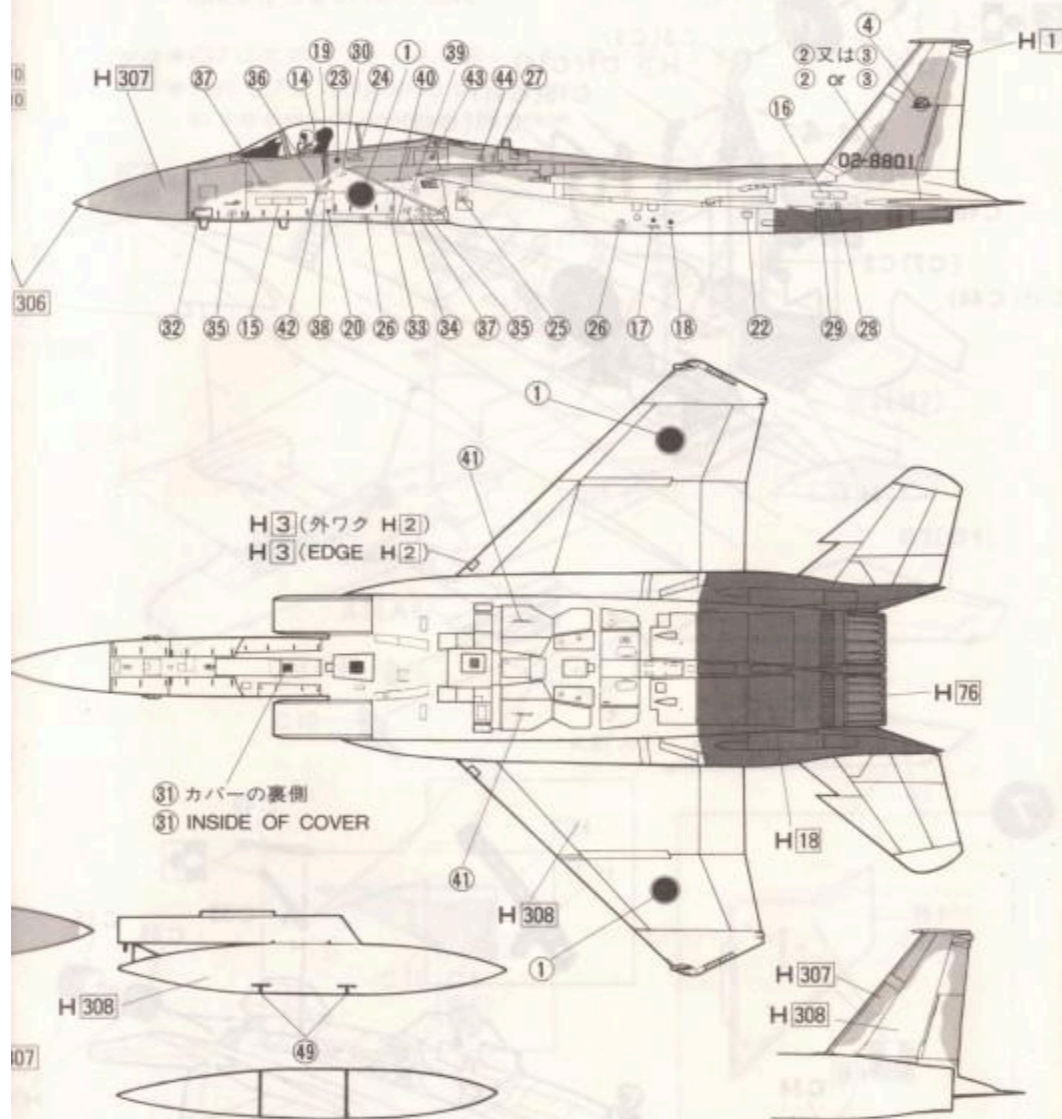
デカールを貼。
Apply decal.
Aufkleben.
Coller la déca.
貼上デカール。

* このキットには接着剤は入っていないので
別にお買い求め下さい。
* Glue and paint not included in this kit.

* Kleber ist im Bausatz nicht enthalten.
* La colle n'est pas contenue dans la boîte.

* 本套件不包括膠水。

ng & Decals



H 1	ホワイト	WHITE	WEISS	BLANC	白色
H 2	ブラック	BLACK	SCHWARZ	NOIR	黒色
H 3	レッド	RED	ROT	ROUGE	紅色
H 4	イエロー	YELLOW	GELB	JAUNE	黄色
H 8	シルバー	SILVER	SILBER	ARGENT	銀色
H 19	カッパー	COPPER	KUPFER	CUIVRE	銅色
H 12	つや消しブラック	FLAT BLACK	MATT SCHWARZ	NOIR MAT	啞黒色
H 18	鋼鉄色基本色(註、エンジン用)	STEEL	STAHL	ACIER	黒鋼色
H 44	はだ色	FLESH	FLEISCHFARBE	CHAIR	肌肉色
H 55	ガールグレー	LIGHT GULL GRAY	LIGHT GULL GRAY	LIGHT GULL GRAY	浅海錨灰

H 52	オリブドラブ(1)	OLIVE DRAB (1)	OLIVE DRAB (1)	OLIVE DRAB (1)	橄欖褐(1)
H 54	ネイビーブルー	NAVY BLUE	MARINE BLAU	BLEU MARINE	海軍藍
H 57	エアクラフトグレー	AIR CRAFT GRAY	FLUGZEUG GRAU	GRIS AVION	飛機灰
H 73	ダークグリーン	DARK GREEN	DUNKEL GRÜN	VERT FONCÉ	深緑色(2)
H 76	焼鉄色	BURNT IRON	GEBER, EISEN	FER BRULÉ	燒鐵色
H 77	タイヤブラック	TIRE BLACK	REIFEN SCHWARZ	NOIR DE PNEU	輪胎黒
H 80	カーキグリーン	KHAKI GREEN	KHAKI GRÜN	VERT KHAKI	卡其綠
H 88	メタリックブルー	METALLIC BLUE	BLAU METALLISCH	BLEU MÉTALLIQUE	金屬藍色
H 106	グレー-FS36270	GRAY FS 36270	GRÜU FS 36270A	GRIS FS 36270	灰FS36270
H 107	グレー-FS36320	GRAY FS 36320	GRAU FS 36320	GRIS FS 36320	灰FS36320
H 108	グレー-FS36375	GRAY FS 36375	GRAU FS 36375	GRIS FS 36375	灰FS36375

- ①組み立てる前に説明書をお読みください。
- ②組み立てる前に部品を調べてください。
- ③部品を取り出した後のビニール袋は、結実がふつたりしないように破り捨ててください。
- ④部品の切りはなはニッパーを使い、余分な部分はナイフ、ヤスリ等で仕上げます。
- ⑤接着する前に部品を合わせて確かめます。
- ⑥接着するときは安全な水性塗料を使いましょう。
- ⑦接着剤や塗料を使うときは空をあけます。
- ⑧接着剤や塗料の匂いなどは火を使っているではありません。
- ⑨指定塗料のHはダクサン産業・水性セグカラー、はMrカラーの登録です。
- ⑩デカルには筆で塗り切りと、水に20秒漬けてから貼る所において静かに古紙をずらしてデカルを貼ります。

●十分注意をしていますが、万一、不具合がありましたら当社までご連絡ください。

Please read and follow directions to enjoy assembling this kit. 1. Study the assembly instructions before beginning. 2. Check and ensure each part is definitely included before you start. 3. Tear up and discard the plastic bags soon after you remove the parts. Plastic bags can be dangerous. To avoid danger of suffocation, keep the bags away from babies & children. 4. Use a nipper to remove the parts from the runner and trim any excess plastic with a cutter or a file. 5. Check the fit of each part before cementing. 6. Use Aqueous/water-base paint because it is safer to use. 7. Open a window or make area well ventilated when glue or paint is in use. 8. Never use glue or paint near open flame. 9. The color reference numbers H(8) indicated in painting instructions are the number of Gunze Sangyo Aqueous Hobby Color, (8) are those of Mr. Color. 10. Cut off the decals in use and dip it in water. After 20 seconds (approximately) put it in place and slide from base paper.

[illegible]

1° Le schéma d'assemblage est à étudier avant l'assemblage. 2° Vérifier que toutes les grappes sont présentes dans la boîte. 3° Jeter les emballages céphane inutiles. 4° Pour détacher les pièces, utiliser un outil de découpe (pince coupante). 5° Avant de coller, examiner soigneusement chaque pièce. 6° N'utiliser que de la peinture spéciale pour maquette. 7° Aérer soigneusement la pièce ou vous peignez ouvrir la fenêtre). 8° Ne jamais manipuler la colle ou peinture à proximité d'une flamme. 9° xxxxx xxxxx xxxxx xxxxx xxxxx xxxxx xxxxx xxxxx xxxxx 10° Chaque décalque sera découpé soigneusement puis plongé quelques secondes dans l'eau tiède. L'endroit où sera posé le décalque, devra être soigneusement nettoyé, pour faire glisser doucement le décalque de son support.

請細閱及依從指示以得享製作上的樂趣

1. 製作前先研究製作說明。
2. 動手前先檢查部件是否齊全。
3. 取出膠架後應將包裝膠袋弄破，避免危險。勿將膠袋放在小孩能接觸的地方。
4. 以小剪刀把部件從膠架剪下，再用模型刀或小銼清理水口。
5. 塗膠水前先試碰各部件。
6. 使用水性模型漆油比較安全。
7. 使用油漆或膠水時應關閉窗戶或保持空氣流通。
8. 勿在靠近火處使用油漆或膠水。
9. 油漆編號 H 代表都是出品的水性模型油漆編號，B 則代表都是出品樹脂漆油模型油編號。
10. 切出所需的模貼浸於水中，約 20 秒後取出，從模紙推移到適當的位置上。

●部品を紛失したり破損した方は、このカードの必要部品を○でかみ代金を現金書留(切手でも可)でフジミ模型アフターサービス係までお申し込み下さい。その際、あなたの住所、氏名、郵便番号、電話番号を忘れずにお書き下さい。

●表示価格は予告なく変更する場合があります。

部品請求カード (1/48 F15J イーグル)

- A 部品.....1,000円
- B 部品.....800円
- C 部品.....650円
- D 部品.....260円
- E 部品.....700円
- マーク.....200円

(送料込)

